



Številka: 510-17/2021/5

Ljubljana, 24. 5. 2021

EVA /

GENERALNI SEKRETARIAT VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE

[Gp.gs@gov.si](mailto:Gp.gs@gov.si)

**ZADEVA: Zasedanja meddržavnih komisij za znanstveno in tehnološko sodelovanje Republike Slovenije s posameznimi državami v letu 2021 ter imenovanje slovenskih vladnih predstavnikov v meddržavne komisije za znanstveno in tehnološko sodelovanje s posameznimi državami v letu 2021 – predlog za obravnavo**

**1. Predlog sklepov vlade:**

Na podlagi 21. člena Zakona o Vladi Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 24/05 – uradno prečiščeno besedilo, 109/08, 38/10 – ZUKN 8/12, 21/13, 47/13 – ZDU-1G, 65/14 in 55/17) in v zvezi z Resolucijo o raziskovalni in inovacijski strategiji Slovenije 2011–2020 (Uradni list RS, št. 43/11) je Vlada Republike Slovenije na.....seji dne.....sprejela naslednji

**SKLEP**

1. Vlada Republike Slovenije se seznanja z načrtovanimi zasedanji meddržavnih komisij za znanstveno in tehnološko sodelovanje Republike Slovenije s posameznimi državami, ki bodo predvidoma realizirana v letu 2021.
2. Vlada Republike Slovenije v meddržavne komisije za znanstveno in tehnološko sodelovanje Republike Slovenije s posameznimi državami kot slovenske vladne predstavnike imenuje:
  - Tino Vuga, vodjo Oddelka za mednarodno sodelovanje po pooblastilu ministrice, Služba za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, soproedsednica meddržavnih komisij;
  - mag. Petra Volaska, vodjo Sektorja za znanost po pooblastilu ministrice, Direktorat za znanost, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, namestnik soproedsednice in član;
  - 1 predstavnika/predstavnico Oddelka za mednarodno sodelovanje, Služba za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, pristojnega/pristojno za sodelovanje s posameznimi državami – sekretar/sekretarka meddržavnih komisij;
  - 1 predstavnika/predstavnico Javne agencije za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije – član/članica.

Mag. Janja Garvas Hočevar  
Vršilka dolžnosti generalnega sekretarja

Priloga 1: obrazložitev

Sklep prejmejo:

- Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport
- Ministrstvo za zunanje zadeve
- Urad Vlade RS za komuniciranje

–		
<b>2. Predlog za obravnavo predloga zakona po nujnem ali skrajšanem postopku v državnem zboru z obrazložitvijo razlogov:</b>		
/		
<b>3.a Osebe, odgovorne za strokovno pripravo in usklajenost gradiva:</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>- prof. dr. Simona Kustec, ministrica za izobraževanje, znanost in šport,</li> <li>- Tina Vuga, vodja Oddelka za mednarodno sodelovanje po pooblastilu ministric, Služba za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje, MIZŠ,</li> <li>- Slavi Krušič, sekretarka, Oddelek za mednarodno sodelovanje, Služba za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje, MIZŠ.</li> </ul>		
<b>3.b Zunanji strokovnjaki, ki so sodelovali pri pripravi dela ali celotnega gradiva:</b>		
/		
<b>4. Predstavniki vlade, ki bodo sodelovali pri delu državnega zbora:</b>		
/		
<b>5. Kratek povzetek gradiva:</b>		
<b>6. Presoja posledic za:</b>		
a)	javnofinančna sredstva nad 40.000 EUR v tekočem in naslednjih treh letih	NE
b)	usklajenost slovenskega pravnega reda s pravnim redom Evropske unije	NE
c)	administrativne posledice	NE
č)	gospodarstvo, zlasti mala in srednja podjetja ter konkurenčnost podjetij	NE
d)	okolje, vključno s prostorskimi in varstvenimi vidiki	NE
e)	socialno področje	NE
f)	dokumente razvojnega načrtovanja: <ul style="list-style-type: none"> <li>– nacionalne dokumente razvojnega načrtovanja</li> <li>– razvojne politike na ravni programov po strukturi razvojne klasifikacije programskega proračuna</li> <li>– razvojne dokumente Evropske unije in mednarodnih organizacij</li> </ul>	NE
<b>7.a Predstavitev ocene finančnih posledic nad 40.000 EUR:</b> (Samo če izberete DA pod točko 6.a.)		

<b>I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu</b>				
	Tekoče leto (t)	t + 1	t + 2	t + 3
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov državnega proračuna				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov državnega proračuna	/	/	/	/
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) obveznosti za druga javnofinančna sredstva				
<b>II. Finančne posledice za državni proračun</b>				
<b>II. a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:</b>				

Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
<b>SKUPAJ</b>				
<b>II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:</b>				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
<b>SKUPAJ</b>				
<b>II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:</b>				
Novi prihodki		Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1	
<b>SKUPAJ</b>				
<b>OBRAZLOŽITEV:</b>				
<b>I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu</b>				
V zvezi s predlaganim vladnim gradivom se navedejo predvidene spremembe (povečanje, zmanjšanje):				
<ul style="list-style-type: none"> <li>- prihodkov državnega proračuna in občinskih proračunov,</li> <li>- odhodkov državnega proračuna, ki niso načrtovani na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov,</li> <li>- obveznosti za druga javnofinančna sredstva (drugi viri), ki niso načrtovana na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov.</li> </ul>				
<b>II. Finančne posledice za državni proračun</b>				
Prikazane morajo biti finančne posledice za državni proračun, ki so na proračunskih postavkah načrtovane v dinamiki projektov oziroma ukrepov:				
<b>II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:</b>				
Navedejo se proračunski uporabnik, ki financira projekt oziroma ukrep; projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in proračunske postavke (kot proračunski vir financiranja), na katerih so v celoti ali delno zagotovljene pravice porabe (v tem primeru je nujna povezava s točko II.b). Pri uvrstitvi novega projekta oziroma ukrepa v načrt razvojnih programov se navedejo:				
<ul style="list-style-type: none"> <li>- proračunski uporabnik, ki bo financiral novi projekt oziroma ukrep,</li> <li>- projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in</li> <li>- proračunske postavke.</li> </ul>				
Za zagotovitev pravic porabe na proračunskih postavkah, s katerih se bo financiral novi projekt oziroma ukrep, je treba izpolniti tudi točko II.b, saj je za novi projekt oziroma ukrep mogoče zagotoviti pravice porabe le s prerazporeditvijo s proračunskih postavk, s katerih se financirajo že sprejeti oziroma veljavni projekti in ukrepi.				
<b>II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:</b>				
Navedejo se proračunski uporabniki, sprejeti (veljavni) ukrepi oziroma projekti, ki jih proračunski uporabnik izvaja, in proračunske postavke tega proračunskega uporabnika, ki so v dinamiki teh projektov oziroma ukrepov ter s katerih se bodo s prerazporeditvijo zagotovile pravice porabe za dodatne aktivnosti pri obstoječih projektih oziroma ukrepih ali novih projektih oziroma ukrepih,				

navedenih v točki II.a.

**II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:**

Če se povečani odhodki (pravice porabe) ne bodo zagotovili tako, kot je določeno v točkah II.a in II.b, je povečanje odhodkov in izdatkov proračuna mogoče na podlagi zakona, ki ureja izvrševanje državnega proračuna (npr. priliv namenskih sredstev EU). Ukrepanje ob zmanjšanju prihodkov in prejemkov proračuna je določeno z zakonom, ki ureja javne finance, in zakonom, ki ureja izvrševanje državnega proračuna.

**7.b Predstavitev ocene finančnih posledic pod 40.000 EUR:**

Stroški za izvedbo zasedanj meddržavnih komisij bodo v letu 2021 predvidoma znašali okoli 20.000 EUR (v okviru zasedanja z Izraelom je predvidena tudi delavnica). Sredstva so zagotovljena na proračunskih postavkah Ministrstva za izobraževanje, znanost in šport: pp 570310 - evropski okvirni programi in mednarodne raziskave in pp 334810 - materialni stroški. Stroške udeležbe predstavnikov Agencije za raziskovalno dejavnost RS (ARRS) na zasedanjih meddržavnih komisij pokriva ARRS.

**8. Predstavitev sodelovanja z združenji občin:**

Vsebina predloženega gradiva (predpisa) vpliva na:

- pristojnosti občin,
- delovanje občin,
- financiranje občin.

NE

**9. Predstavitev sodelovanja javnosti:**

Gradivo je bilo predhodno objavljeno na spletni strani predlagatelja:

NE

**10. Pri pripravi gradiva so bile upoštevane zahteve iz Resolucije o normativni dejavnosti:**

NE

**11. Gradivo je uvrščeno v delovni program vlade:**

NE

Prof. dr. Simona KUSTEC

MINISTRICA

## Priloga 1: Obrazložitev

### ***I. PREDVIDENA ZASEDANJA MEDDRŽAVNIH KOMISIJ ZA ZNANSTVENO IN TEHNOLOŠKO SODELOVANJE REPUBLIKE SLOVENIJE S POSAMEZNIMI DRŽAVAMI V LETU 2021***

#### ***1. Pravna podlaga znanstvenega in tehnološkega sodelovanja:***

***Sporazumi med Vlado Republike Slovenije in vladami posameznih držav ter drugi dokumenti o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju:***

- Sporazum o sodelovanju v kulturi, izobraževanju, znanosti in tehniki med Vlado Republike Slovenije in Vlado **Francoske republike** - Program povezanih dejavnosti **PROTEUS**, (Ur.l. RS-MP, št. 4/1993);
- Sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado **Republike Indije** o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju (Ur.l. RS-MP, št. 4/1996);
- Sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado **Republike Italije** o znanstveno-tehnološkem sodelovanju (Ur.l. RS-MP, št. 10/1999);
- Sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado **Države Izrael** o sodelovanju v kulturi, izobraževanju in znanosti (Ur.l. RS-MP, št. 7/1994);

#### ***2. Namen zasedanj***

Skladno z dvostranskimi sporazumi in drugimi mednarodnimi akti o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju, ki jih je sklenila Vlada Republike Slovenije z vladami posameznih držav, pogodbenici ustanovita meddržavno komisijo za znanstveno in tehnološko sodelovanje med državama.

Meddržavne komisije določajo področja in oblike sodelovanja, pripravljajo periodična poročila o dejavnosti meddržavnih komisij in dejavnostih sodelovanja in sprejemajo programe dvostranskega sodelovanja na področju znanosti in tehnologije ter opravljajo druge naloge, o katerih se dogovorita pogodbenici. O zasedanjih meddržavnih komisij se podpiše protokol (zapisnik), ki zajema bistvene odločitve meddržavne komisije ter sprejme program sodelovanja.

Na podlagi javnih razpisov za sofinanciranje znanstvenoraziskovalnega sodelovanja Republike Slovenije s posameznimi državami bo na zasedanjih meddržavnih komisij opravljen izbor dvostranskih raziskovalnih projektov in določen obseg sofinanciranja dejavnosti v naslednjem obdobju. Slovenska stran si bo prizadevala, da bo med izbranimi bilateralnimi projekti vsaj 20% bilateralnih projektov, katerih nosilci so raziskovalci, pri katerih od njihovega zagovora prvega doktorata ni minilo več kot pet let.

Delegaciji bosta izmenjali informacije o znanstveni politiki v obeh državah in se dogovorili za program sodelovanja v naslednjem dveletnem, v nekaterih primerih tudi triletnem obdobju. Na srečanjih bodo podpisani protokoli (zapisniki) o zasedanjih meddržavnih komisij ter dogovorjeni termini naslednjih zasedanj, z nekaterimi državami pa bodo zasedanja meddržavnih komisij izvedena dopisno, tudi s pomočjo avdio in video povezav.

### 3. Seznam delegacije

Meddržavne komisije za znanstveno in tehnološko sodelovanje sestavljajo predstavniki obeh pogodbenic. Slovenski del komisij sestavljajo predstavniki Ministrstva za izobraževanje, znanost in šport ter Javne agencije za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije (ARRS). Sopredsednika meddržavnih komisij vodita delo komisije in podpišeta protokol (zapisnik) o zasedanju.

Poimensko navedena članica slovenskega dela mešanih komisij sta za vsa zasedanja ista, medtem ko sekretarji mešanih komisij sodelujejo v komisijah glede na državo, za katero so pristojni. Člana mešane komisije iz ARRS predlaga direktor ARRS za vsako zasedanje posebej.

#### Slovenska delegacija:

- Tina Vuga, vodja Oddelka za mednarodno sodelovanje po pooblastilu ministrice, Služba za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje; sopredsednica meddržavnih komisij;
- mag. Peter Volasko, vodja Sektorja za znanost po pooblastilu ministrice, Direktorat za znanost, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, namestnik sopredsednice in član,
- 1 predstavnik/predstavnica Oddelka za mednarodno sodelovanje, Službe za evropske zadeve in mednarodno sodelovanje, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, pristojnega/pristojno za sodelovanje s posameznimi državami – sekretar/sekretarka meddržavnih komisij;
- 1 predstavnik/predstavnica Javne agencije za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije – član/članica.

### 4. Pregled predvidenih zasedanj meddržavnih komisij v letu 2021

<b>Zap.št.</b>	<b>Država</b>	<b>Predvideni kraj</b>
<b>1</b>	<b>Francija (PROTEUS)</b>	<b>Avdio konferenca/dopisno, oktober 2021</b>
<b>2</b>	<b>Indija</b>	<b>Ljubljana – II. polletje 2021</b>
<b>3</b>	<b>Italija</b>	<b>Ljubljana - II. polletje 2021</b>
<b>4</b>	<b>Izrael</b>	<b>Slovenija, II. polletje 2021</b>